

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/845**tas-17 ta' Mejju 2019****dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed, fisem l-Unjoni Ewropea, fil-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici stabbilit mill-Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naha waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naha l-oħra, fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli tiegħu ta' procedura**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-ewwel paragrafu tal-Artikolu 207(4) flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Il-Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naha waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naha l-oħra ⁽¹⁾ ("il-Ftehim") ġie konkluż mill-Unjoni bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/2169 ⁽²⁾. Il-Ftehim daħal fis-seħh fit-13 ta' Diċembru 2015.
- (2) L-Artikolu 15.3(1) tal-Ftehim jistabbilixxi l-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici, taht l-awspiċi tal-Kumitat għall-Kummerċ stabbilit permezz tal-Artikolu 15.1(1) tal-Ftehim.
- (3) Skont l-Artikolu 15(4) tar-regoli ta' procedura tal-Kumitat għall-Kummerċ, adottat bid-Deciżjoni Nru 1 tal-Kumitat għall-Kummerċ UE-Korea ⁽³⁾, kull Grupp ta' Hidma jista' jistabbilixxi r-regoli ta' procedura tiegħu stess li għandhom jiġu rrapportati lill-Kumitat għall-Kummerċ.
- (4) Jenhtieg li jiġu stabbiliti regoli ta' procedura tal-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici.
- (5) Huwa xieraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni li għandha tittiehed fisem l-Unjoni fil-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici fir-rigward tar-regoli ta' procedura tiegħu, għaliex dawn ir-regoli jkunu vinkolanti għall-Unjoni,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li għandha tittiehed fisem l-Unjoni fil-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli ta' procedura tiegħu għandha tkun ibbażata fuq l-abbozz ta' Deciżjoni ta' dak il-Grupp ta' Hidma mehmuż ma' din id-Deciżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

*Għall-Kunsill**Il-President*

E.O. TEODOROVICI

⁽¹⁾ ĠUL 127, 14.5.2011, p. 6.⁽²⁾ Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2015/2169 tal-1 ta' Ottubru 2015 dwar il-konklużjoni ta' Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naha waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naha l-oħra (ĠUL 307, 25.11.2015, p. 2).⁽³⁾ Deciżjoni Nru 1 tal-Kumitat Kummerċjali tal-UE u l-Korea tat-23 ta' Diċembru 2011 dwar l-adozzjoni tar-regoli ta' procedura tal-Kumitat tal-Kummerċ [2013/110/UE] (ĠUL 58, 1.3.2013, p. 9).

DEĊIŻJONI Nru 1/2019 TAL-GRUPP TA' HIDMA UE-KOREA DWAR L-INDIKAZZJONIJIET ĠEOGRAFIĊI**ta' ...****dwar l-adozzjoni tar-regoli ta' proċedura tiegħu**

IL-GRUPP TA' HIDMA UE-KOREA DWAR L-INDIKAZZJONIJIET ĠEOGRAFIĊI,

Wara li kkunsidra l-Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naħa waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naħa l-oħra ⁽¹⁾ ("il-Ftehim"),

Wara li kkunsidra d-Deċiżjoni Nru 1 tal-Kumitat għall-Kummerċ UE-Korea tat-23 ta' Diċembru 2011 dwar l-adozzjoni tar-regoli ta' proċedura tal-Kumitat għall-Kummerċ [2013/110/UE] ⁽²⁾, b'mod partikolari l-Artikoli 15.4 tal-Anness tiegħu,

Billi:

- (1) Skont l-Artikolu 15.4 tar-regoli ta' proċedura tal-Kumitat għall-Kummerċ, adottat bid-Deċiżjoni Nru 1 tal-Kumitat għall-Kummerċ UE-Korea, kull Kumitat Speċjalizzat u kull Grupp ta' Hidma jista' jstabbilixxi r-regoli ta' proċedura tiegħu stess li għandhom jiġu rrapportati lill-Kumitat għall-Kummerċ.
- (2) Jenhtieg li jiġu stabbiliti regoli ta' proċedura tal-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Ir-regoli ta' proċedura tal-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici, kif stabbiliti fl-Anness, huma b'dan adottati.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi ...,

*Għall-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici**Il-Mexxej tat-Tim**Il-Ministeru tal-Kummerċ, l-Industrija u l-Energija tar-Repubblika tal-Korea**Il-Kopresident tal-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici**Il-Kap tal-Unità**Id-Direttorat Ġenerali għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali tal-Kummissjoni Ewropea**Il-Kopresident tal-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografici*

⁽¹⁾ ĠUL 127, 14.5.2011, p. 6.

⁽²⁾ ĠUL 58, 1.3.2013, p. 9.

ANNEX

REGOLI TA' PROĊEDURA TAL-GRUPP TA' HIDMA DWAR L-INDIKAZZJONIJIET ĠEOGRAFIĊI*Artikolu 1***Kompożizzjoni u Presidenza**

1. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-Indikazzjonijiet Ġeografiċi ("il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ") stabbilit skont l-Artikolu 15.3.1(g) tal-Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naħa waħda, u r-Repubblika tal-Korea, min-naħa l-oħra ("il-Ftehim") għandu jwettaq id-dmirijiet tiegħu kif previsti fl-Artikolu 10.25 tal-Ftehim.
2. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandu jkun magħmul minn rappreżentanti tar-Repubblika tal-Korea ("il-Korea"), minn naħa waħda, u minn rappreżentanti tal-Unjoni Ewropea, min-naħa l-oħra.
3. Skont l-Artikolu 15.3.3 tal-Ftehim, il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandu jkun kopresedut minn rappreżentanti tal-Korea u tal-Unjoni Ewropea.
4. Kull kopresident jista' jiddelega l-funzjonijiet tal-kopresident, kollha jew kwalunkwe waħda minnhom, lil deputat nominat, f'liema każ ir-referenzi kollha minn hawn 'il quddiem għall-kopresident għandhom japplikaw bl-istess mod għad-deputat nominat.
5. Kull kopresident għandu jahtar punt ta' kuntatt għall-kwistjonijiet kollha relatati mal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ. Dawk il-punti ta' kuntatt għandhom ikunu responsabbli b'mod kongunt għad-dmirijiet segretarjali tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ.

*Artikolu 2***Laqgħat**

Skont l-Artikolu 10.25.2 tal-Ftehim, il-post tal-laqgħa għandu jalterna bejn il-Partijiet. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandu jiltaqa' f'hin u post u b'mod li jista' jkun ukoll permezz ta' konferenza vidjo, li dwarhom iż-żewġ Partijiet jaqblu reċiprokament, iżda mhux aktar tard minn 90 jum wara t-talba minn kwalunkwe waħda mill-Partijiet.

*Artikolu 3***Korrispondenza**

1. Il-korrispondenza lill-Presidenti tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandha tiġi mgħoddija lill-punti ta' kuntatt għaċ-ċirkolazzjoni lill-membri tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ.
2. Il-korrispondenza tista' ssir permezz ta' kwalunkwe mezz bil-miktub, inkluża l-posta elettronika.
3. Skont l-Artikolu 15 tar-Regoli ta' Proċedura tal-Kumitat għall-Kummerċ, il-Kumitat għall-Kummerċ għandu jiġi infurmat dwar il-punti ta' kuntatt mahtura mill-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ. Il-korrispondenza, dokumenti u komunikazzjonijiet kollha inkluż l-iskambju tal-emails bejn il-punti ta' kuntatt tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ fir-rigward tal-implimentazzjoni tal-Ftehim għandhom jiġu mgħoddija simultanjament lis-Segretarjat tal-Kumitat għall-Kummerċ, lid-Delegazzjoni tal-Unjoni Ewropea għar-Repubblika tal-Korea u lill-Missjoni tar-Repubblika tal-Korea għall-Unjoni Ewropea.

*Artikolu 4***Aġendi għal-laqgħat**

1. Għandha titfassal aġenda provvizorja mill-punti ta' kuntatt qabel kull laqgħa. Din għandha tintbagħat, flimkien mad-dokumenti rilevanti, lill-membri tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ inklużi l-kopresidenti tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ mhux aktar tard minn 15-il jum qabel il-laqgħa. L-aġenda provvizorja tista' tinkludi kwalunkwe punt kopert mill-Artikolu 10.25 tal-Ftehim.

2. Kwalunkwe Parti tista' titlob li punti koperti mill-Artikolu 10.25 tal-Ftehim jiġu inklużi fl-aġenda provviżorja mill-inqas 21 jum qabel il-laqgħa. Dawk il-punti għandhom jiġu inklużi fl-aġenda provviżorja.
3. Verżjoni aħħarja tal-aġenda provviżorja għandha tiġi ċċirkolata lill-kopresidenti mill-inqas hamest ijiem qabel il-laqgħa.
4. L-aġenda għandha tiġi adottata mill-kopresidenti b'mod unanimu fil-bidu ta' kull laqgħa. Kwalunkwe punt ieħor minbarra dawk li jidhru fl-aġenda provviżorja jista' jitqiegħed fl-aġenda jekk iż-żewġ kopresidenti jaqblu dwar dan.

Artikolu 5

Talbiet għal modifiki tal-Annessi 10-A jew 10-B tal-Ftehim

1. Kwalunkwe Parti tista' titlob li żżid fl-Annessi 10-A jew 10-B tal-Ftehim, jew tneħhi minnhom, indikazzjonijiet ġeografici individwali permezz ta' ittra ffirmata mill-kopresident tal-Parti kkonċernata.
2. Skont l-Artikoli 10.25.1 u 10.25.3 tal-Ftehim, il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ jista' jiddeċiedi b'konsensus li jimmodifika l-Annessi 10-A u 10-B biex iżid indikazzjonijiet ġeografici individwali tal-Unjoni Ewropea jew tal-Korea wara li tkun tlestiet il-proċedura rilevanti msemmija fil-Ftehim. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ jista' jiddeċiedi wkoll b'konsensus li jirrakkomanda ż-żieda jew it-tneħħija ta' indikazzjonijiet ġeografici għad-deċiżjoni finali fil-Kumitat għall-Kummerċ skont l-Artikolu 10.21.4, l-Artikolu 10.24 u l-Artikolu 10.25.
3. Skont l-Artikolu 15.3.5, il-Kumitat għall-Kummerċ jista' jwettaq il-kompitu assenjat lill-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ u jiddeċiedi li jimmodifika l-Annessi 10-A u 10-B. Barra minn hekk, skont l-Artikolu 15.5.2, il-Kumitat għall-Kummerċ jista' jiddeċiedi li jemenda l-Annessi 10-A u 10-B u l-Partijiet jistgħu jadottaw id-deċiżjoni sugġett għar-rekwiziti u proċeduri legali applikabbli rispettivi tagħhom.
4. Il-Partijiet, meta jiddeċiedu li jimmodifikaw l-Annessi 10-A u 10-B, għandhom jagħmlu hilitom biex iqisu kif dovut l-interessi rispettivi taż-żewġ Partijiet fir-rigward tal-Indikazzjonijiet Geografici.

Artikolu 6

Deċiżjonijiet u Rakkomandazzjonijiet

1. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandu jadotta rakkomandazzjonijiet u deċiżjonijiet b'konsensus kif previst fl-Artikolu 10.25 tal-Ftehim.
2. Ir-rakkomandazzjonijiet tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ fis-sens tal-Artikolu 10.25 tal-Ftehim għandhom jiġu indirizzati lill-Partijiet u għandhom ikunu ffirmati mill-kopresidenti.
3. Id-deċiżjonijiet tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ fis-sens tal-Artikolu 10.25 tal-Ftehim għandhom ikunu ffirmati mill-kopresidenti. Kull deċiżjoni għandha tipprevedi d-data tad-dhul fis-seħh tagħha.
4. Id-deċiżjonijiet u r-rakkomandazzjonijiet adottati mill-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandhom juru numru tas-serje, id-data tal-adozzjoni u deskrizzjoni tas-sugġett tagħhom.

Artikolu 7

Proċedura bil-miktub

1. Rakkomandazzjoni jew deċiżjoni tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ tista' tiġi adottata bi proċedura bil-miktub fejn iż-żewġ Partijiet jaqblu. Il-proċedura bil-miktub għandha tikkonsisti minn skambju ta' noti bejn il-kopresidenti tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ.
2. Il-kopresident tal-Parti li tippromponi l-użu tal-proċedura bil-miktub għandu jissottometti l-abbozz ta' rakkomandazzjoni jew deċiżjoni lill-kopresident tal-Parti l-oħra, li għandu jwieġeb billi jindika jekk jaċċetta jew le l-abbozz ta' rakkomandazzjoni jew deċiżjoni. Il-kopresident tal-Parti l-oħra jista' wkoll jipproponi emendi jew jitlob aktar żmien għar-riflessjoni. Jekk ikun hemm qbil fuq l-abbozz, dan għandu jiġi adottat skont l-Artikolu 6.

*Artikolu 8***Minuti**

1. L-abbozz tal-minuti ta' kull laqgħa għandu jitfassal mill-punti ta' kuntatt fi żmien 21 jum mil-laqgħa. L-abbozz tal-minuti għandu jiddikjara r-rakkomandazzjonijiet u d-deċiżjonijiet adottati u jinnota kwalunkwe konklużjoni oħra milhuqa.
2. Il-minuti għandhom jiġu approvati bil-miktub miż-żewġ Partijiet fi żmien 28 jum mil-laqgħa jew sa kwalunkwe data oħra li jiftiehm u dwarha l-Partijiet. Hekk kif jiġu approvati, għandhom jiġu ffirmati żewġ kopji oriġinali mill-kopresidenti. Kopja oriġinali tal-minuti għandha tinzamm minn kull kopresident.

*Artikolu 9***Rapporti**

Il-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ għandu jirrapporta lill-Kumitat għall-Kummerċ dwar l-attivitajiet tiegħu f'kull laqgħa regolari tal-Kumitat għall-Kummerċ kif previst fl-Artikolu 15.3.4 tal-Ftehim.

*Artikolu 10***Spejjeż**

1. Kull Parti għandha thallas l-ispejjeż li hija tagħmel biex tiegħu sehem fil-laqgħat tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ.
2. L-ispejjeż marbutin mal-organizzazzjoni tal-laqgħat u mar-riproduzzjoni tad-dokumenti għandhom jithallsu mill-Parti li tospita l-laqgħa.

*Artikolu 11***Pubblicità u konfidenzjalità**

1. Sakemm ma jkunx deċiż mod ieħor mill-kopresidenti, il-laqgħat tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ ma għandhomx ikunu pubbliċi.
 2. Meta Parti tissottometti informazzjoni meqjusa bħala kunfidenzjali skont il-liġijiet u r-regolamenti tagħha lill-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ, il-Parti l-oħra għandha tittratta dik l-informazzjoni bħala kunfidenzjali kif previst fl-Artikolu 15.1.7 tal-Ftehim.
 3. Kull Parti tista' tiddeċiedi dwar il-pubblikazzjoni tad-deċiżjonijiet u r-rakkomandazzjonijiet tal-Grupp ta' Hidma dwar l-IĠ fil-pubblikazzjoni uffiċjali rispettiva tagħha.
-